## **Declaration and Power of Attorney for Patent Application**

特許出願宣言書及び委任状

### Japanese Language Declaration

安任状: 私は本出願を審査する手続きを行い、且つ米国特許商標庁 との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁 護士及び/または弁理士を任命する。 POWER OF ATTORNEY; As a named inventor, I hereby appoint The following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this Application and transact all business in the Determinant

Application and transact all business in the Patent and Trademark Office

connected therewith.

23850

PATENT TRADEMARK OFFICE

全ての通信は下記の住所へ送付されたい。

Please direct all communications to the following address:

23850

PATENT TRADEMARK OFFICE

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor Kenichiro TADA			
発明者の署名	日付	Signature	Date		
		KENICHIRO TAĐA	August 20, 2004		
住所		Residence Tokorozawa-shi, Saitama 359-8522, Japan			
国籍		Citizenship			
郵便の宛先		Japan Post Office Address c/o PIONEER CORPORATION Tokorozawa Plant 2610, Hanazono 4-chome, Tokorozawa-shi, Saitama 359-8522, Japan			
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any			
発明者の署名	日付	Signature	Date		
住所		Residence			
国籍		Citizenship			
郵便の宛先		Post Office Address			
第三共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of third joint inventor, if any			
発明者の署名	日付	Signature	Date		
住所		Residence			
国籍		Citizenship			
郵便の宛先		Post Office Address			

Rev. 11/03

## **Declaration and Power of Attorney for Patent Application**

特許出願宣言書及び委任状

#### Japanese Language Declaration 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初で、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	DISPLAY CONTROLLER, DISPLAY CONTROL METHOD, AND RECORDING MEDIUM WITH PROGRAM FOR EXECUTING THE DISPLAY CONTROL METHOD RECORDED THEREIN
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□	was filed onas United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許性について重要な情報を開示する義務があることを承認する。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

## **Declaration and Power of Attorney for Patent Application**

特許出願宣言書及び委任状

# Japanese Language Declaration

日本語宣言書 私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証出 I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code,

第365条(a)によるPCT 又は第365条(b)項に基づ 先権を主張する本出願の出願	くとも一国を指定している米国法典第35編 国際出願について、同第119条(a)(b)項 いて優先権の利益を主張するとともに、優 関日よりも前の出願日を有する外国で特許出 いはPCT国際出願については、いかなる出 プすることにより示した。	Section 119(a)–(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.					
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願			Priority Claimed	YES	NO		
			優先権主張	あり	なし		
		01/10/2003		$\boxtimes$			
<u>2003–342911</u>	<u>Japan</u>	(Day/Month/Year Filed)					
(Number)	(Country)	(出願日/月/年)					
(番号)	(国名)						
<del></del> ,				П	П		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)		ш			
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)					
		(FH032 E) /1/ 1/					
他の優先権出願については添付のリスト参照		See attached list for additional prior foreign applications.					
国法典第35編119条(e) 		I hereby claim the benefit undo 119(e) of any United States pr					
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	/Filing I	<del></del> )			
(出願番号)	(出願日)	(Application No.) (Filing Date) (出願番号) (出願日)					
35編第120条に基づく利 PCT国際出願についても、 張する。また、本出願の各年 編第112条第1段に規定を T国際出願に開示されていた 日と本国内出願日またはPC た情報で、連邦規則法典第3	なる米国出願についても、その米国法典第 刊益を主張し、又米国を指定するいかなる その同第365条(c)に基づく利益を主 持計請求の範囲の主題が、米国法典第35 された態様で、先行する米国出願又はPC ない場合においては、その先行出願の出願 乙丁国際出願日との間の期間中に入手され 37編規則1.56に定義された特許性に 示義務があることを承認する。	I hereby claim the benefit under of any United States application designating the United States, each of the claims of this application in 35, United States Code Section which is material to patentability Section 1.56 which became avand the national or PCT International Internation	on(s), or 365(c) of any listed below and, ins cation is not disclose In the manner provide In 112, I acknowledge by as defined in Title ailable between the	PCT Interpretation / PCT Inter	emational applica subject matter of ior United States rst paragraph of to disclose infon of Federal Regula of the prior applic	of s or Title mation ations,	
(Application No.) (出願番号)	 (Filing Date) (出願日)	(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況 : 特許許可、係属中、放棄)					
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, P	 ending Abandonse	n			
(出願番号)	(出願日)		·可、係属中、放				
且つ情報と信ずることに基づを宣言し、さらに、故意に成第18編第1001条に基づ	私は、ここに表明された私自身の知識に係わる陳述が真実であり、 つ情報と信ずることに基づく陳述が、真実であると信じられること 宣言し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典 18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方 that wil			I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or more property or both under 18 U.S.C. 1001 and that such willful false.			

たよりが到され、またてのような故意による虚偽の深处は、本田願またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを理解した上で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.